

令和6年12月吉日

市内宿泊事業者 各位

高山市観光課  
(一社) 飛騨・高山観光コンベンション協会

年末・年始の医療面における旅行者対応について (お願い)

向寒の候、貴職におかれましてはますますご健勝のこととお慶び申し上げます。

当市を訪れる訪日外国人旅行者が増加する中、市内の医療機関を受診する外国人の数も過去最高のペースで推移しており地域医療に負荷が掛かっています。

特にこれからの年末年始の9日間につきましては、市内2病院の救急外来以外の医療機関が休診となることから、救急外来について地域住民の受診に加えて旅行者の受診が重なる場合、医療現場の逼迫が懸念される状況です。

つきましては、地域医療を守る観点から、以下内容につきましてご理解とご協力のほど、よろしくお願い申し上げます。

記

○救急外来 (高山赤十字病院、久美愛厚生病院) 以外の医療機関が休診となる期間

令和6年12月28日(土)～令和7年1月5日(日) 計9日間

※この間、救急外来は相当な混雑が予想されます。

○各宿泊施設にてご対応いただきたい内容

1. カウンターやエレベーター内などの目につく場所に本チラシをご掲出願います

チラシには下記事項を記載しております。

(記載事項)

- ・年末年始の医療機関の受診は救急外来に限定されることから混雑が予想されること
- ・救急外来の受診には最低6万円が必要となること
- ・ケガや病気の場合、お泊まりの宿泊施設のスタッフにご相談いただきたいこと

2. 旅行者がケガや病気によりご相談があった場合の対応について

①市販の風邪薬等の購入を希望される場合

添付いたしましたドラッグストアのリストに基づきご案内ください。

②病院での受診を希望される場合

高山QQフォン(TEL 03-5840-7720)にご連絡をお願いいたします。



QQフォンについて

以上

本件についての問合せ	
今回の取組について	年末年始の医療対応について
高山市観光課 担当：葛井、山腰 TEL 0577-35-3346 (一社) 飛騨・高山観光コンベンション協会 担当：山腰 TEL 0577-36-1011	高山赤十字病院 経営企画課 担当：荒川 TEL 0577-32-1111

# Limited Access to Medical Facilities in Takayama from 12/28 to 1/5

From Saturday, December 28th to Sunday, January 5th:

The only places with medical care are the emergency departments of Japanese Red Cross Takayama Hospital and Kumiai Kosei Hospital.

All other Medical Facilities will be closed.

Please note that the emergency departments will be very busy during this period.

**Period of limited medical access:**

<b>December</b> <b>28th, 29th, 30th, 31st</b>	<b>January</b> <b>1st, 2nd, 3rd, 4th, 5th</b>
--	--

If you are forced to seek medical treatment due to illness or injury, or need to buy medicine, please consult with the staff of the accommodation facility where you are staying.

At least 60,000 yen will be required for emergency department visits at Japanese Red Cross Takayama Hospital and Kumiai Kosei Hospital.

—Thank you for your understanding—

Japanese Red Cross Takayama Hospital      Kumiai Kosei Hospital

## 12/28~1/5 醫療機關休診公告

自12月28日(週六)至1月5日(週日)為期9天內，高山市內僅有高山紅十字醫院及久美愛厚生醫院的急診外來部門照常提供診療服務。其他所有醫療機關將暫停服務。

因此，這段期間的急診外來部門預計將非常繁忙。

### 醫療服務對應期間

<b>12月：</b> <b>28日、29日、30日、31日</b>	<b>1月：</b> <b>1日、2日、3日、4日、5日</b>
---------------------------------------	-------------------------------------

若因疾病或受傷等緊急情況而需要就醫，請先洽詢您入住的住宿設施工作人員。

另外，於高山紅十字醫院及久美愛厚生醫院急診之費用，至少需要6萬日圓以上。

造成不便之處，敬請見諒，感謝您的配合。

高山紅十字醫院      久美愛厚生醫院

## 有关 12/28~1/5 期间医疗机构停诊的通知

12月28日(周六)至1月5日(周日)的9天期间，高山市内可就诊的医疗机构仅限于高山赤十字医院及久美爱厚生医院的急诊科。其余所有医疗机构将停诊。

并注意，停诊期间急诊科的门诊量可能会非常大。

### 医疗就诊所限期间

<b>12月：</b> <b>28日、29日、30日、31日</b>	<b>1月：</b> <b>1日、2日、3日、4日、5日</b>
---------------------------------------	-------------------------------------

若在此期间因生病或受伤等紧急情况需要前往医疗机构就诊，请您先向所住宿的设施工作人员咨询。

另外：在高山赤十字医院及久美爱厚生医院急诊科就诊的医疗费用、至少需要6万日元以上。

请给予理解、感谢您的配合。

高山赤十字医院      久美爱厚生医院